

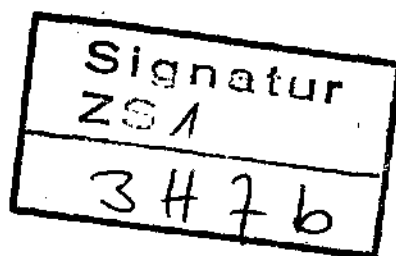
STATISTISCHE BERICHTE



Herausgeber: Statistisches Bundesamt / Wiesbaden

Arb.-Nr. V/36/38

Erschienen am 28. Juni 1957



Der grenzüberschreitende Reiseverkehr
der Bundesrepublik Deutschland im Mai 1957

Vorbemerkungen	3
Einführung	4
Übersichten	
1. Die Einreise im grenzüberschreitenden Reiseverkehr insgesamt in den Monaten März, April und Mai 1957, März, April und Mai 1956	5
2a. Der große Reiseverkehr nach der Staatsangehörigkeit der Rei- senden im Mai 1957	6
2b. Der Interzonenverkehr nach der Staatsangehörigkeit der Rei- senden im Mai 1957 (Verkehr (einschl. Durchreiseverkehr) mit der sowjetischen Besatzungszone und Berlin)	6
3. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreise- verkehr) im Mai 1957 und Mai 1956 nach Grenzübergangsstellen	
a) Einreise aus dem Ausland	7
b) Ausreise über die Grenze zur Tschechoslowakei und über Seehäfen	15
c) Interzonenverkehr (Verkehr (einschl. Durch- reiseverkehr) mit der sowjetischen Besatzungs- zone und Berlin)	16
4. Der Interzonenverkehr nach der Staatsangehörigkeit der Rei- senden im Mai 1957 (Verkehr (einschl. Durchreiseverkehr) mit der sowjetischen Besatzungszone und Berlin)	17
5. Herkunfts- und Zielländer der Schiffsreisenden im Mai 1957	18

Veröffentlichungen der Statistischen Landesämter über
"Verkehr" unter H

V o r b e m e r k u n g e n

1. Begriffsbestimmungen

- Großer Reiseverkehr: Reisen mit Reisepaß und gegebenenfalls mit Sichtvermerk.
- Durchreiseverkehr: Großer Reiseverkehr mit Abreiseort und mit Reiseziel im Ausland; die Bundesrepublik ist nur Durchgangsland. (Personen, die die Bundesrepublik überfliegen oder auf einer Schiffsreise berühren, ohne den Flughafen oder das Schiff zu verlassen, werden nicht erfaßt).
- Kleiner Grenzverkehr: Verkehr im Grenzbezirk mit Grenzausweis, mit Ausflugsbewilligung oder mit ähnlichen Ausweisen.
- Interzonenverkehr: Verkehr zwischen dem Bundesgebiet und der sowjetischen Besatzungszone sowie Berlin.

Maßgebend für die Eingruppierung der Reisenden ist das mitgeführte Ausweispapier. Das bedingt, daß auch Reisende im kleinen Grenzverkehr, falls sie beim Grenzübergang einen Reisepaß vorweisen, beim großen Reiseverkehr gezählt werden. Es wird jeder Grenzübertritt gezählt.

2. Hinweis

- a) Infolge Vereinfachung der Grenzformalitäten können vom Mai 1956 ab für den Ausgang aus dem Bundesgebiet nur noch Angaben über die Ausreise nach der Tschechoslowakei, der sowjetischen Besatzungszone und im Seeverkehr gemacht werden (s. Tabelle 3 b).
- b) Durch die staatsrechtliche Eingliederung des Saarlandes in die Bundesrepublik Deutschland ab 1.1.1957 tritt auch eine Änderung des Erfassungsgebietes der Statistik des grenzüberschreitenden Reiseverkehrs ein. Es kommen die Grenzübergangsstellen zwischen dem Saarland einerseits und Frankreich bzw. Luxemburg andererseits hinzu. Dafür fällt die Ermittlung der Einreise von Personen über die Grenze zwischen dem Saarland und Rheinland-Pfalz (frühere Bundesgebietsgrenze) fort.

Aus organisatorischen Gründen ist es ab Januar 1957 nicht möglich, die Zahl der über die saarländisch-luxemburgische und saarländisch-französische Grenze an weniger wichtigen Grenzübergangsstellen in das Bundesgebiet eingereisten Personen nach großem Reiseverkehr, kleinem Grenzverkehr, nach Landesabschnitten, Grenzübergangsstellen und der Staatsangehörigkeit aufzugliedern. Bei den in Frage kommenden Tabellen ist durch Fußnoten auf diese Unvollständigkeit hingewiesen.

3. Quelle: Paßkontrolldirektion Koblenz.

Einführung

Im Monat Mai sind im großen Reiseverkehr, einschließlich der Durchreisenden, rund 6,8 Mill. Personen aus dem Ausland in das Bundesgebiet eingereist. Das waren insgesamt 61 000 Personen oder 1 vH weniger als im Vormonat. Der Rückgang resultiert ausschließlich aus einer geringeren Anzahl in das Bundesgebiet zurückkehrender deutscher Staatsangehöriger (- 234 000 Personen oder - 7 vH), während sich die Zahl der einreisenden Ausländer etwas erhöhen (+ 173 000 Personen oder + 5 vH) konnte.

Von den eingereisten Personen benutzten 6,7 Mill. (im Vormonat 6,8 Mill.) die Landübergänge von Eisenbahn und Straße, während 111 000 (im Vormonat 102 000) über die See- und Lufthäfen einreisten.

Von den aus dem Ausland in das Bundesgebiet Einreisenden entfiel auch im Berichtsmonat wieder der größte Teil auf die Beneluxländer (35 vH) und Frankreich (22 vH). Danach stellten die Schweiz (17 vH) und Österreich (10 vH) die meisten Einreisenden.

1: Die Einreise im grenzüberschreitenden Reiseverkehr insgesamt in den Monaten März, April, Mai 1957, März, April, Mai 1956

Art des Grenzüberganges	Mai 1957	April 1957	März 1957	Mai 1956	April 1956	März 1956
I. Großer Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)						
Einreise aus dem Ausland (ohne Einreise aus dem Ausland in das Saarland und ohne Einreise aus dem Saarland in das Bundesgebiet)	6 129 894	6 222 540	3 971 045	5 566 288	3 791 329	2 998 256
Einreise aus dem Ausland in das Saarland ¹⁾	695 553	663 624	510 654	.	.	.
Summe I	6 825 447	6 886 164	4 481 699	.	.	.
II. Kleiner Grenzverkehr						
Einreise aus dem Ausland (ohne Einreise aus dem Ausland in das Saarland und ohne Einreise aus dem Saarland in das Bundesgebiet)	3 283 613	3 198 595	2 848 960	3 188 245	2 717 077	2 476 028
Einreise aus dem Ausland in das Saarland ¹⁾	9 408	8 574	8 482	.	.	.
Summe II	3 293 021	3 207 169	2 857 442	.	.	.
III. Einreise aus der Sowjetzone und Berlin (einschl. Durchreiseverkehr, vgl. Tabelle 2b)	583 058	809 380	485 421	533 393	380 437	330 576
Summe I - III	10 701 526	10 902 713	7 824 562	.	.	.
Außerdem ¹⁾						
Einreise aus dem Ausland in das Saarland (ohne Angabe ob großer Reiseverkehr oder kleiner Reiseverkehr)	260 728	233 204	233 200	.	.	.
Insgesamt	10 962 254	11 135 917	8 057 762	.	.	.

1) Die Zahl der über die saarländisch-luxemburgische und saarländisch-französische Grenze an weniger wichtigen Grenzübergangsstellen in das Bundesgebiet eingereisten Personen, deren Aufgliederung nach großem Reiseverkehr und kleinem Grenzverkehr aus organisatorischen Gründen ab Januar 1957 noch nicht möglich war, sind als "Außerdem"-Zahl angegeben (vgl. Vorbemerkungen 2b). - r) Berichtigte Zahlen

2a: Der große Reiseverkehr nach der Staatsangehörigkeit der Reisenden
in Mai 1957

Staats- angehörigkeit	Verkehr mit dem Ausland						
	Einreise einschl. Durchreiseverkehr 1)				Ausreise einschl. Durchreiseverkehr über		Durchreise- verkehr über Seehäfen
	insgesamt	Landgrenz- Übergänge	davon über		die Grenze zur Tschecho- slowakei 2)	Seehäfen	
Seehäfen			Flughäfen				
I. Deutschland	3 342 408	3 311 103	12 674	18 631	968	11 818	-
II. Ausland							
davon							
Belgien	309 696	308 728	36	882	73	27	7
Dänemark	125 586	113 542	11 196	849	14	1 846	53
Frankreich	746 596	744 408	292	1 896	178	54	6
Großbritannien	112 787	103 144	1 029	8 614	45	545	1
Italien	53 784	52 314	495	485	16	91	4
Luxemburg	139 598	139 548	4	46	-	-	-
Niederlande	778 827	776 058	1 169	1 600	53	260	5
Österreich	329 184	327 692	426	1 066	8	173	143
Schweden	53 132	39 885	10 172	3 075	5	99	5
Schweiz	578 926	576 641	352	1 933	47	49	37
Tschechoslowakei	1 434	1 396	2	36	1 090	1	-
USA	151 080	130 450	5 991	13 639	459	3 438	55
Übriges Ausland	102 409	88 830	5 043	8 536	1 175	1 087	209
Summe II	3 483 039	3 403 136	37 247	42 656	3 163	7 670	525
III. Ohne Aufgliederung	-	-	-	-	-	39 921	-
Insgesamt	6 825 447	6 714 239	49 321	61 287	4 131	59 409	525

1) Einschließlich der über die saarländisch-luxemburgische und saarländisch-französische Grenze über Landgrenzübergänge in das Bundesgebiet eingereisten Personen. Die Zahl dieses ab 1. 1. 1957 zusätzlich erfaßten Personenkreises war auch im Mai 1957 noch unvollständig, weil 260 728 über die saarländisch-luxemburgische und saarländisch-französische Grenze Eingereiste, die an anderen weniger wichtigen Übergangsstellen gezählt wurden, aus organisatorischen Gründen nicht nach großem Reiseverkehr, kleinem Grenzverkehr und nach der Staatsangehörigkeit aufgegliedert werden konnten. - 2) Vgl. Vorbe-
merkungen, 2a - 3) Verkehr über Großsenbrode, ermittelt von der Deutschen Bundesbahn.

2b: Interzonenverkehr nach der Staatsangehörigkeit der Reisenden in Mai 1957
(Verkehr (einschl. Durchreiseverkehr) mit der sowjetischen Besatzungszone und Berlin)

Staats- angehörigkeit	Einreise 1)		Ausreise 1)		
	insgesamt	darunter über Flughäfen	insgesamt	darunter über Flughäfen	darunter Durchreise- verkehr
I. Deutschland	524 518	.	489 447	.	89
II. Ausland					
davon					
Belgien	85	.	84	.	51
Dänemark	144	.	153	.	56
Frankreich	260	.	290	.	208
Großbritannien	179	.	155	.	85
Italien	137	.	177	.	106
Luxemburg	15	.	16	.	6
Niederlande	375	.	373	.	200
Österreich	606	.	612	.	400
Schweden	327	.	285	.	206
Schweiz	269	.	288	.	210
Tschechoslowakei	16	.	18	.	10
USA	261	.	336	.	161
Übriges Ausland	8 499	.	2 218	.	1 553
Summe II	11 172	.	5 005	.	3 252
III. Ohne Aufgliederung	47 368	45 588	37 817	35 967	-
Insgesamt	583 058	45 588	532 269	35 967	3 341

1) Einschließlich Durchreiseverkehr.

3: Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Mai 1957 und Mai 1956 nach Grenzübergangsstellen

a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Großer Reiseverkehr		Kleiner Grenzverkehr	
	Mai 1957	Mai 1956	Mai 1957	Mai 1956
I. Verkehr über Landübergänge	6 714 239	.	3 292 997	.
davon				
<u>Deutsch-dänische Grenze</u>	240 591	242 248	1 379	6 547
Abschnitt Schleswig-Holstein	240 591	242 248	1 379	6 547
davon				
Flensburg Bhf.	16 351	14 650	6	25
Schusterkate	1 623	1 715	-	68
Kupfermühle	139 066	168 532	391	2 840
Flensburg-Weiche	64	72	-	-
Harrislee	62 599	44 565	388	1 370
Neupepersmark	1 279	-	16	-
Böglum	12 307	11 236	-	452
Süderlügum	2 002	1 478	17	163
Aventoft	2 126	-	148	-
Rosenkranz	3 174	-	147	-
Übergänge f.kl.Grenzverkehr	-	-	266	1 629
<u>Deutsch-niederländische Grenze</u>	2 184 320	2 035 752	161 533	164 107
Abschnitt Niedersachsen	296 961	239 781	33 970	34 056
davon				
Bunderneuland	71 410	66 754	926	148
Weener	798	1 087	-	-
Rhede	10 786	5 017	27	820
Neurhede	1 463	-	14	-
Rütenbrock	13 385	16 849	220	395
Schöninghsdorf	5 471	3 904	10 738	11 282
Rühlertwist	5 173	4 735	20	8
Eschebrügge	6 311	7 065	-	454
Vennebrügge	5 361	1 790	161	112
Getelo	2 170	3 199	8 167	6 049
Halle	3 247	4 699	1 067	578
Frensdorferhaar	112 301	76 274	9 385	10 279
Bentheim Bhf.	19 369	14 851	-	2
Springbiel	39 716	33 557	1 037	3 167
Übergänge f.kl.Grenzverkehr	-	-	2 207	762
<u>Abschnitt Nordrhein-Westfalen</u>	1 887 359	1 795 971	127 563	130 051
davon				
Tiekerhook	24 652	27 245	417	956
Losserweg	7 976	9 753	425	515
Gronau Bhf.	2 396	2 975	15	19
Glanerbrücke	78 244	83 658	32 385	32 041
Sandersküper	9 241	9 476	3 053	3 680
Besslinghook	7 025	6 281	101	234
Oldenkott	2 260	2 774	212	515
Zwillbrock	4 823	4 275	1 711	2 272
Gaxel	10 256	8 723	4 525	3 710
Oeding	41 900	39 177	3 112	2 584
Hemden	26 215	24 110	154	271
Süderwick	14 890	17 358	4 493	4 858
Brüggenhütte	7 889	8 919	2 482	2 101
Anholt	22 911	17 773	1 423	2 016
Kl. Netterden	7 446	6 695	344	493
s'Heerenbergerbrücke	36 040	41 166	1 625	1 913

noch 3: Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Mai 1957 und Mai 1956 nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Großer Reiseverkehr		Kleiner Grenzverkehr	
	Mai 1957	Mai 1956	Mai 1957	Mai 1956
noch				
I. Verkehr über Landübergänge				
Hüthum	273 534	248 391	8 526	8 539
Emmerich Bhf.	29 149	25 167	1 162	1 136
Emmerich Rheinhafen	1 334	1 184	-	-
Bimmen	3 014	-	103	-
Wylter	109 254	130 999	2 688	3 968
Kranenburg Bhf.	5 937	6 502	18	9
Gaesdonk	27 061	23 582	349	330
Hees	12 825	11 539	-	60
Lingsfort	10 246	10 302	1 204	375
Dammerbruch	24 807	28 125	329	426
Niederdorf	78 335	52 957	176	127
Kaldenkirchen Bhf.	17 869	16 506	77	61
Schwanenhaus	109 118	123 407	2 601	2 930
Heidenend	25 122	27 886	2 196	3 043
An der Schwalm	7 692	8 063	2 774	2 290
Elmpt	179 369	189 598	513	978
Dalheim Bhf.	701	813	-	-
Rothenbach	60 238	23 919	1 242	1 378
Karken	36 308	22 966	727	420
Waldfeucht	6 676	6 510	400	740
Saeffelen	14 102	13 713	15 315	15 564
Gangelt	31 713	28 508	13 330	7 039
Scherpenseel	28 832	20 849	4 719	2 973
Marienberg	24 679	13 107	330	287
Herzogenrath Eygelshoverner Straße	63 395	36 964	1 236	1 160
Herzogenrath Aachener Straße	90 761	80 940	2 702	4 897
Kohlscheid	50 506	52 115	1 295	1 895
Horbach	79 616	87 172	741	1 122
Vaalserquartier	177 789	190 030	2 800	5 247
Aachen Hbf.	3 207	3 799	-	-
Übergänge f.kl.Grenzverkehr	-	-	3 533	4 879
<u>Deutsch-belgische Grenze</u>	420 711	389 800	6 754	8 640
Abschnitt Nordrhein-Westfalen davon	400 499	375 789	6 393	7 310
Aachen Hbf.	44 532	48 292	-	-
Bildchen	149 093	151 799	965	2 163
Köpfchen	116 154	128 380	248	1 353
Sief	16 536	7 036	-	-
Rötgen	6 109	4 124	-	417
Mützenich	46 397	25 019	275	295
Kalterherberg	17 938	7 658	4 720	2 900
Miescheid	3 740	3 481	185	182
Übergänge f.kl.Grenzverkehr	-	-	-	-
Abschnitt Rheinland-Pfalz davon	20 212	14 011	361	1 352
Hallschlag	5 925	4 761	11	71
Kehr	5 636	2 609	-	2
Deutsch-Steinebrück	6 057	5 632	-	52
Lützkampen	2 594	1 009	350	1 207
Übergänge f.kl.Grenzverkehr	-	-	-	-

noch 3: Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Mai 1957 und Mai 1956 nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Großer Reiseverkehr		Kleiner Grenzverkehr	
	Mai 1957	Mai 1956	Mai 1957	Mai 1956
noch I. Verkehr über Landübergänge				
<u>Deutsch-luxemburgische Grenze</u> ¹⁾	230 354	.	76 110	.
Abschnitt Rheinland-Pfalz	230 354	217 227	76 110	83 781
davon				
Dasburg	6 910	1 249	3 912	1 703
Roth	11 530	4 874	3 672	3 972
Wallendorf	645	278	3 530	2 840
Bollendorf	4 835	4 919	6 245	6 418
Echternacherbrück	65 803	55 522	20 456	27 002
Ralingen	1 902	1 067	2 113	3 635
Wasserbilligerbrück	119 963	134 042	13 516	16 250
Igel	9 317	8 523	79	250
Wellen	9 449	3 384	11 947	7 163
Kreuzweiler Schloß Thorn	-	3 369	-	3 000
Übergänge f.kl.Grenzverkehr	-	-	10 640	11 548
Abschnitt Saarland ¹⁾
<u>Deutsch-französische Grenze</u> ¹⁾	1 260 190	.	115 026	.
Abschnitt Saarland 1)	695 553	.	9 408	.
davon				
Nennig	223 416	.	9 408	.
Perl	55 561	.	-	.
Perl Bhf.	6 072	.	-	.
Saarbrücken Hbf.	32 624	.	-	.
Goldene Bremm	173 968	.	-	.
Schönbach	134 245	.	-	.
Schönbach Schleuse	591	.	-	.
Hanweiler	65 469	.	-	.
Hanweiler Bhf.	3 607	.	-	.
Übergänge f.kl.Grenzverkehr	-	.	-	.
Abschnitt Rheinland-Pfalz	72 613	58 975	14 615	10 203
davon				
Hornbach	3 263	2 317	198	3
Kröppen	3 364	2 035	146	33
Hirschthal	5 570	5 733	1 272	894
St. Germanshof	14 354	7 631	1 172	954
Schweigen	31 457	24 325	3 021	1 913
Kapsweyer	787	931	-	9
Neulauterburg	12 174	14 153	3 797	2 193
Berg	23	36	-	-
Wörth	1 621	1 814	-	-
Übergänge f.kl.Grenzverkehr	-	-	5 009	4 204

1) An der deutsch-luxemburgischen und an der deutsch-französischen Grenze wurden im Abschnitt Saarland außer den an der deutsch-französischen Grenze gezählten 695 553 eingereisten Personen im großen Reiseverkehr und 9 408 eingereisten Personen im kleinen Grenzverkehr, an anderen weniger wichtigen Grenzübergangsstellen noch 260 728 Eingereiste gezählt, deren Aufgliederung nach großem Reiseverkehr, kleinem Grenzverkehr, nach Landesabschnitten und Grenzübergangsstellen aus organisatorischen Gründen auch im Mai 1957 noch nicht möglich war.

noch 3: Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Mai 1957 und Mai 1956 nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Großer Reiseverkehr		Kleiner Grenzverkehr	
	Mai 1957	Mai 1956	Mai 1957	Mai 1956
noch				
I. Verkehr über Landübergänge				
Abschnitt Baden-Württemberg	492 024	328 701	91 003	68 277
davon				
Neuburgweier	817	192	-	-
Plittersdorf	12 368	11 269	2 529	1 503
Greffern	52	31	-	-
Kehl Bhf.	23 551	20 480	88	125
Kehl Rheinbrücke	296 540	221 075	74 124	56 815
Kappel	7 907	4 571	1 178	950
Breisach	72 611	41 987	4 459	1 246
Breisach Hafen	48	1 748	-	-
Neuenburg Bhf.	2 244	2 218	669	2 289
Neuenburg Rheinbrücke 1)	64 986	15 232	3 936	778
Weil-Friedlingen Fährre	10 900	9 898	4 020	4 571
Deutsch-schweizerische Grenze	1 353 674	1 067 208	2 136 007	1 967 656
Abschnitt Baden Württemberg	1 341 913	1 056 411	2 133 782	1 965 38
davon				
Weil-Rheinhafen	20	-	-	-
Weil-Friedlingen	38 738	24 604	78 792	56 763
Weil-Otterbach	246 579	128 024	175 250	108 264
Weil-Ost	12 236	11 131	49 800	44 620
Basel Bad. Personenbahnhof	128 058	107 826	103 495	107 485
Basel Bad. Rangierbahnhof	-	6	-	-
Lörrach-Stetten	94 434	73 503	228 010	247 054
Inzlingen	2 039	1 052	11 331	13 230
Grenzacherhorn	25 355	40 711	58 502	60 882
Rheinfeldern	28 620	26 157	167 530	146 930
Säckingen	42 504	24 478	154 726	104 769
Laufenburg	9 630	6 474	52 070	34 980
Albbruck	419	89	4 370	4 381
Waldshut Bhf.	2 267	2 239	15 389	17 808
Waldshut Rheinbrücke	116 539	79 201	118 326	95 736
Waldshut Rheinfähre	649	592	9 720	7 580
Rheinheim	6 505	4 406	22 920	28 600
Rötteln	1 610	1 280	8 540	8 20
Bühl	950	790	6 400	5 780
Lottstetten Bhf.	911	671	5 704	4 836
Lottstetten	7 802	4 280	14 716	13 981
Altenburg Rheinbrücke	734	656	14 240	15 900
Altenburg-Rheinau Bhf.	1 002	699	7 125	6 980
Jestetten-Hardt	16 086	8 901	54 630	51 680
Jestetten Bhf.	695	811	8 665	8 216
Erzingen	42 035	11 935	18 100	8 500
Erzingen Bhf.	607	870	6 860	6 840
Stühlingen	36 450	28 141	18 154	26 942
Neuhaus (Hegau)	123 028	157 730	21 321	14 581
Wiechs-Schlauch	-	-	1 826	1 736
Wiechs-Dorf	-	-	2 517	1 210
Büßlingen	4 551	4 028	6 920	7 500
Schlatt a.R.	-	-	1 750	1 710
Ebringen	-	-	3 140	2 850
Thayngen	4 343	2 665	21 491	12 623
Bietingen	28 880	36 291	35 532	38 945
Randegg	1 565	360	2 893	1 703

1) April 1956: Neuenburg Fährre

im Mai 1957 und Mai 1956 nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Großer Reiseverkehr		Kleiner Grenzverkehr	
	Mai 1957	Mai 1956	Mai 1957	Mai 1956
noch				
I. Verkehr über Landübergänge				
Gailingen-West	2 908	1 844	4 490	3 850
Gailingen-Brücke	4 737	3 062	14 300	10 920
Gailingen-Ost	340	503	2 170	2 298
Murbach	301	84	1 812	1 594
Gottmadingen	378	394	20 180	20 480
Singen Bhf.	40 117	23 842	12 365	8 611
Rielasingen Bhf.	185	181	3 825	1 945
Rielasingen Straße	7 275	10 685	37 628	54 987
Öhningen	4 143	4 438	5 309	9 425
Öhningen-Oberstaad	-	-	47	400
Wangen	67	-	620	1 055
Gaienhofen	1 441	-	4 853	5 808
Radolfzell	-	-	56	78
Reichenau	348	195	9 546	5 943
Konstanz-Paradieser Tor	10 084	7 300	66 035	55 630
Konstanz-Emmishofer Tor	92 920	107 656	153 244	188 464
Konstanz-Kreuzlinger Tor	109 364	65 981	199 774	170 407
Konstanz-Kl. Venedig	3 310	6 411	5 421	19 538
Konstanz Pers. Bhf.	11 640	13 088	9 240	11 682
Konstanz Hafen	1 519	1 896	1 838	2 972
Konstanz Wiesenstr.	-	-	9 295	-
Mainau	-	-	1 647	-
Ueberlingen	-	-	186	30
Meersburg	-	-	473	-
Friedrichshafen	15 880	10 173	8 047	9 483
Langenargen	142	410	80	858
Übergänge f.kl.Grenzverkehr	8 913	7 667	50 546	59 129
Abschnitt Bayern	11 961	10 797	2 225	2 274
davon				
Wasserburg	232	166	93	88
Lindau Hafen	748	1 863	306	724
Lindau Bhf.	10 981	8 768	1 826	1 462
Deutsch-österreichische Grenze	1 020 525	1 125 049	796 188	878 913
Abschnitt Bayern	1 020 525	1 125 049	796 188	878 913
davon				
Lindau Hafen	4 094	5 389	2 200	2 724
Lindau Bhf.	20 728	13 716	5 535	5 984
Lindau Ziegelhaus	108 209	159 750	40 938	73 413
Rickenbach	5 171	3 778	8 943	6 331
Niederstaufen	19 971	14 485	2 298	6 095
Scheidegg	1 909	1 682	2 251	2 313
Neuhaus (Allgäu)	9 870	11 575	7 000	6 240
Aach	5 491	6 598	4 369	6 187
Balderschwang	883	863	318	535
Oberjoch	10 944	15 272	2 984	2 375
Fallmühle	897	1 171	378	675
Pfronten-Steinach Bhf.	1 535	1 165	671	658
Pfronten-Steinach	19 895	24 265	3 847	3 206
Füssen	42 477	35 426	6 812	8 536
Linderhof	1 293	2 436	169	353
Griesen	41 775	33 497	3 541	3 478
Griesen Bhf.	3 075	2 044	1 375	857
Schneefernerhaus-Zugspitze	2 858	1 694	480	452
Mittenwald-Leutasch	5 638	4 764	1 817	1 650
Mittenwald Bhf.	16 525	16 356	3 592	3 371
Mittenwald-Scharnitz	63 934	86 287	4 941	7 339
Vorderriß	2 426	2 944	817	1 022
Fall	1 019	1 362	646	1 091

noch 3: Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Mai 1957 und Mai 1956 nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Großer Reiseverkehr		Kleiner Grenzverkehr	
	Mai 1957	Mai 1956	Mai 1957	Mai 1956
noch				
I. Verkehr über Landübergänge				
Stuben	23 280	36 889	5 403	5 710
Böckeralm	12 911	19 080	2 814	4 416
Kiefersfelden	49 985	53 801	13 213	15 868
Kufstein Bhf.	53 564	46 143	6 409	6 716
Oberaudorf	10 445	9 561	4 912	3 509
Reisach	5 650	4 982	5 812	6 241
Windshausen	1 013	1 202	548	1 053
Sachrang	3 659	4 950	2 145	2 753
Schleching	1 717	2 335	454	346
Reit i.W.	7 556	11 240	2 319	2 811
Melleck-Steinpaß	31 354	44 132	31 639	46 952
Zill	762	681	1 785	2 322
Schellenberg	38 646	41 564	15 235	21 310
Bayr. Gmain	10 293	9 519	13 048	9 392
Schwarzbach Autobahn	77 860	92 395	32 837	20 271
Schwarzbach Landstraße	26 794	29 991	36 412	52 530
Salzburg Bhf.	55 255	53 402	10 343	9 921
Freilassing	59 707	66 237	39 738	54 079
Laufen	9 967	7 133	62 239	53 074
Tittmoning	1 853	1 675	6 176	7 236
Burghausen	15 785	7 194	32 200	27 500
Simbach Bhf.	2 120	1 815	1 689	1 040
Simbach Innbrücke	26 075	23 102	185 230	195 331
Eggfling	928	650	4 221	2 929
Neuhaus am Inn	62 571	74 065	66 662	75 486
Passau-Voglau	393	237	8 744	8 741
Passau-Mariahilf	2 917	1 675	9 777	7 722
Passau-Saming	137	246	9 187	7 978
Passau-Haibach	3 836	3 027	26 341	29 210
Passau-Achleiten	5 057	3 902	7 881	6 889
Passau Bhf.	24 411	22 010	7 254	7 352
Passau-Donaulände	999	723	759	256
Obernzell	611	473	1 036	919
Wegscheid	1 797	2 499	1 940	2 321
Übergänge f.kl.Grenzverkehr	-	-	33 864	33 844
<u>Deutsch-tschechoslowakische Grenze</u>	3 674	1 602	-	4
Abschnitt Bayern	3 674	1 602	-	4
davon				
Waidhaus	750	337	-	-
Schirnding Straße	147	-	-	-
Schirnding Bhf.	2 761	1 248	-	-
Furth i.W.	16	17	-	4
II. Verkehr über Seehäfen ¹⁾	49 921	50 498	24	115
<u>Ostsee</u>	39 991	40 447	5	91
Abschnitt Schleswig-Holstein	39 991	40 447	5	91
davon				
Lübeck	110	96	-	-
Lübeck-Travemünde	1 264	663	-	-
Großenbrode	32 652	32 951	-	-
Kiel	429	580	-	-

1) Maßgebend ist der Ort der Paßkontrolle, der nicht immer zugleich Zu-
steige- oder Aussteigeort ist.

noch 3: Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Mai 1957 und Mai 1956 nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Großer Reiseverkehr		Kleiner Grenzverkehr	
	Mai 1957	Mai 1956	Mai 1957	Mai 1956
noch				
II. Verkehr über Seehäfen ¹⁾				
Kiel-Holtenau	477	674	-	-
Flensburg Hafen	4 453	4 834	5	91
Übergänge für Wassersportler	606	649	-	-
<u>Nordsee</u>	9 930	10 051	19	24
Abschnitt Schleswig-Holstein	306	226	-	-
davon				
List	12	18	-	-
Brunsbüttelkoog	289	226	-	-
Übergänge für Wassersportler	5	-	-	-
Abschnitt Hamburg	1 851	1 577	-	-
davon				
Hamburg	1 851	1 577	-	-
Abschnitt Bremen	5 970	6 715	-	-
davon				
Bremerhaven	5 315	6 145	-	-
Bremen	655	570	-	-
Abschnitt Niedersachsen	1 803	1 533	19	24
davon				
Cuxhaven	1 153	1 116	-	-
Brake	10	59	-	-
Nordenham	5	46	-	-
Wilhelmshaven	6	1	-	-
Norderney	5	29	-	-
Borkum	186	2	-	5
Emden	438	273	19	19
Übergänge für Wassersportler	-	7	-	-
III. Verkehr über Flughäfen ¹⁾	61 287	49 228	-	-
davon				
Flughafen				
Hamburg	8 767	8 371	-	-
Bremen	1 163	1 198	-	-
Hannover	2 344	1 426	-	-
Düsseldorf	12 638	9 956	-	-
Köln/Bonn	1 389	917	-	-
Frankfurt/Rhein-Main	22 591	18 364	-	-
Stuttgart	3 812	3 675	-	-
München	6 673	4 579	-	-
Nürnberg	481	211	-	-
Luftlandeplatz				
Wildenrath	58	103	-	-
Kiel-Holtenau	12	-	-	-
Lübeck-Blankensee	3	-	-	-
Hubschrauberlandeplatz				
Duisburg	196	144	-	-
Köln	505	272	-	-
Militärflughafen				
Freiburg-Bremgarten	13	4	-	-
Freiburg-Wittental	-	8	-	-
Söllingen	3	-	-	-
Baden-Cos	4	-	-	-
Zweibrücken	1	-	-	-
Sportflugplatz				
Flensburg-Schäferhaus	34	-	-	-

1) Maßgebend ist der Ort der Paßkontrolle, der nicht immer zugleich Zustiegs- oder Aussteigeort ist.

noch 3: Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Mai 1957 und Mai 1956 nach Grenzübergangsstellen

noch a) Einreise aus dem Ausland

Übergangsstelle	Großer Reiseverkehr		Kleiner Grenzverkehr	
	Mai 1957	Mai 1956	Mai 1957	Mai 1956

Zusammenstellung

I. Verkehr über Landübergänge davon

Deutsch-dänische Grenze	240 591	242 248	1 379	6 547
Deutsch-niederländische Grenze	2 184 320	2 035 752	161 533	164 107
Deutsch-belgische Grenze	420 711	389 800	6 754	8 642
Deutsch-luxemburgische Grenze ¹⁾	230 354	.	76 110	.
Deutsch-französische Grenze ¹⁾	1 260 190	.	115 026	.
Deutsch-schweizerische Grenze	1 353 874	1 067 208	2 136 007	1 967 656
Deutsch-österreichische Grenze	1 020 525	1 125 049	796 188	878 913
Deutsch-tschechoslowakische Grenze	3 674	1 602	-	4

Zusammen 1)

6 714 239 . 3 292 997 .

davon

Abschnitt Schleswig-Holstein	240 591	242 248	1 379	6 547
Abschnitt Niedersachsen	296 961	239 781	33 970	34 056
Abschnitt Nordrhein-Westfalen	2 287 858	2 171 760	133 956	137 361
Abschnitt Rheinland-Pfalz	323 179	290 213	91 086	95 316
Abschnitt Saarland 1)	695 553	.	9 408	.
Abschnitt Baden-Württemberg	1 833 973	1 385 112	2 224 785	2 033 659
Abschnitt Bayern	1 036 160	1 137 448	798 413	881 191

II. Verkehr über Seehäfen

49 921 50 498 24 115

III. Verkehr über Flughäfen

61 287 49 228 - -

Verkehr mit dem Ausland
insgesamt 1)

6 825 447 . 3 293 021 .

1) An der deutsch-luxemburgischen Grenze und an der deutsch-französischen Grenze wurden im Abschnitt Saarland außer den an der deutsch-französischen Grenze gezählten 695 553 Personen im großen Reiseverkehr und 9 408 eingereisten Personen im kleinen Grenzverkehr an anderen weniger wichtigen Grenzübergangsstellen noch 260 728 Eingereiste gezählt, deren Aufgliederung nach großem Reiseverkehr, kleinem Grenzverkehr, nach Grenzübergangsstellen und nach Landesabschnitten aus organisatorischen Gründen auch im Mai 1957 noch nicht möglich war.

nach 3: Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Mai 1957 und Mai 1956 nach Grenzübergangsstellen

b) Ausreise über die Grenze zur Tschechoslowakei und über Seehäfen

Übergangsstelle	Großer Reiseverkehr		Kleiner Grenzverkehr	
	Mai 1957	Mai 1956	Mai 1957	Mai 1956
I. Verkehr über Landübergänge	4 131	1 840	-	4
<u>Deutsch-tschechoslowakische Grenze</u>	4 131	1 840	-	4
Abschnitt Bayern	4 131	1 840	-	4
davon				
Waidhaus	956	398	-	-
Schirnding Straße	140	-	-	-
Schirnding Bhf.	3 025	1 423	-	-
Furth i.W.	10	19	-	4
II. Verkehr über Seehäfen ¹⁾	59 409	61 415r	23	134
<u>Ostsee</u>	45 820	47 436r	4	115
Abschnitt Schleswig-Holstein	45 820	47 436r	4	115
davon				
Lübeck	104	78	-	-
Lübeck-Travemünde	1 312 ²⁾	256	-	-
Großenbrode ³⁾	38 683	40 734r	-	-
Kiel	370	427	-	-
Kiel-Holtenau	597	769	-	-
Flensburg Hafen	4 202	4 547	4	115
Übergänge für Wassersportler	552	625	-	-
<u>Nordsee</u>	13 589	13 979	19	19
Abschnitt Schleswig-Holstein	326	265	-	-
davon				
List	12	14	-	-
Brunsbüttelkoog	310	251	-	-
Übergänge für Wassersportler	4	-	-	-
Abschnitt Hamburg	1 528	3 076	-	-
davon				
Hamburg	1 528	3 076	-	-
Abschnitt Bremen	10 195	9 209	-	-
davon				
Bremerhaven	9 607	8 592	-	-
Bremen	588	617	-	-
Abschnitt Niedersachsen	1 540	1 429	19	19
davon				
Cuxhaven	959	1 169	-	-
Brake	11	60	-	-
Nordenham	11	29	-	-
Wilhelmshaven	1	1	-	-
Norderney	1	29	-	-
Borkum	187	-	-	-
Emden	370	141	19	19
Übergänge für Wassersportler	-	-	-	-

1) Maßgebend ist der Ort der Paßkontrolle, der nicht immer zugleich Zu-
steige- oder Aussteigeort ist.- 3) Von der Deutschen Bundesbahn ermit-
telt.- 2) Z. T. von den Reedereien Lehmann, Hörschelmann und der Lübeck-
Linie ermittelt.- r) Berichtigte Zahlen.

noch 3. Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Mai 1957 nach Grenzübergangsstellen

c) Interzonenverkehr

(Verkehr (einschl. Durchreiseverkehr) mit der sowjetischen
Besatzungszone und Berlin)

Übergangsstelle	Einreise	Ausreise
Verkehr insgesamt	583 058	532 269
davon		
I. Verkehr über Landübergänge	537 464	496 302
davon		
Abschnitt Bayern	123 484	99 746
davon		
Hof Bhf.	26 467	23 457
Töpen	60 303	43 279
Ludwigstadt Bhf. 1)	36 714	33 010
Abschnitt Hessen	103 859	96 132
davon		
Bebra Bhf.	85 970	78 929
Herleshausen	17 889	17 203
Abschnitt Niedersachsen	231 921	228 744
davon		
Walkenried Bhf.	-	-
Helmstedt Bhf.	51 874	60 142
Helmstedt Autobahn	114 941	111 677
Vorsfelde/Wolfsburg Bhf.	65 106	56 925
Rühen	-	-
Schnackenburg	-	-
Hohnstorf	-	-
Abschnitt Schleswig-Holstein	78 200	71 680
davon		
Lauenburg	23 246	22 264
Büchen Bhf.	54 954	49 416
II. Verkehr über Seehäfen	6	-
davon		
Abschnitt Schleswig-Holstein	-	-
davon		
Kiel-Holtenau	-	-
Abschnitt Hamburg	6	-
davon		
Hamburg	6	-

1) Außerdem Berufsverkehr der Schieferbrucharbeiter bei Lehesten, Einreise 2 252, Ausreise 2 252 Personen.

noch 3: Der grenzüberschreitende Reiseverkehr (einschl. Durchreiseverkehr)
im Mai 1957 nach Grenzübergangsstellen

noch c) Interzonenverkehr

(Verkehr (einschl. Durchreiseverkehr) mit der sowjetischen
Besatzungszone und Berlin)

Übergangsstelle	Einreise	Ausreise
III. Verkehr über Flughäfen davon	45 588	35 967
Flughafen Hamburg 1)	8 195	6 496
Flughafen Bremen	-	-
Flughafen Hannover 2)	13 957	9 876
Flughafen Bückeburg	-	-
Flughafen Düsseldorf 3)	4 046	3 527
Flughafen Köln/Bonn 1)	1 832	1 869
Flughafen Frankfurt/Rhein-Main 4)	10 462	8 629
Flughafen München 4)	4 629	3 667
Flughafen Nürnberg 4)	1 229	837
Flughafen Stuttgart	1 238	1 066

1) Nach Angaben der BEA und PAA.- 2) Nach Angaben der Zollverwaltung,
Zollamt I, Flughafen Hannover-Langenhagen.- 3) Nach Angaben der AF,
BEA und PAA.- 4) Nach Angaben der PAA und AF.

4: Der Interzonenverkehr nach der Staatsangehörigkeit der Rei-
senden im Mai 1957

(Verkehr (einschl. Durchreiseverkehr) mit der sowjetischen
Besatzungszone und Berlin)

Staatsangehörigkeit	Einreise	Ausreise
Verkehr insgesamt davon	583 058	532 269
1. Ausländer	11 172	5 005
2. Deutsche	524 518	489 447
davon		
a) mit Personalausweisen der Bundesrepublik	181 735	187 570
b) mit Personalausweisen von Berlin (West)	129 989	108 483
c) mit Personalausweisen der sowjetischen Besatzungszone	212 794	193 394
3. Ohne Aufgliederung	47 368	37 817

5. Ausreise- und Zielländer der Schiffsreisenden¹⁾
im Mai 1957

1. Lübeck
2. Schleswig-holsteinisches Ostseegebiet
3. Hamburg
4. Unterelbe und schlesw.-holst. Nordseegebiet (ohne 3)
5. Bremische Häfen

6. Unterwesergebiet (ohne 5)
7. Emden
8. Ems-, Jade- und Huntegebiet und ostfriesische Inseln (ohne 7)

Länder von/nach	Einreise									Ausreise								
	1	2	3	4	5	6	7	8	Summe	1	2	3	4	5	6	7	8	Summe
Belgien	-	25	101	27	102	-	4	-	259	-	31	110	34	140	-	12	-	327
Dänemark	872	37 894	58	30	-	-	-	-	30 855	831	43 691	266	24	1	-	-	-	44 914
Finnland	298	108	14	27	7	-	2	-	457	243	55	58	58	13	-	1	-	428
Frankreich	7	15	47	30	50	2	-	-	161	1	72	46	24	33	-	-	-	176
Großbritannien	-	51	243	50	201	-	13	-	562	2	97	248	38	100	-	26	3	514
Irland	-	-	2	-	14	-	-	-	16	-	-	1	-	25	-	-	-	26
Island	-	-	135	2	-	-	-	-	137	-	-	7	-	-	-	-	-	-
Italien	-	-	17	-	-	-	-	-	17	-	2	23	11	2	-	-	-	38
Jugoslawien	-	-	13	-	-	-	-	-	13	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Niederlande	3	109	224	49	114	2	214	189	904	-	76	164	34	82	4	203	183	746
Norwegen	3	114	67	3	8	-	32	-	227	115	26	75	2	12	11	26	-	268
Polen	-	89	5	21	-	-	-	-	115	-	57	1	36	5	-	-	-	99
Portugal	-	1	8	-	11	-	-	-	20	-	-	18	10	29	-	-	-	57
Sowjet-Union	-	10	1	2	-	-	-	-	13	1	2	-	1	3	-	-	-	7
Schweden	189	119	13	56	16	-	25	3	421	169	123	78	84	15	-	25	2	496
Spanien	-	8	104	-	21	-	33	-	166	-	-	46	-	67	7	13	-	133
Übriges Europa	-	14	3	-	-	-	16	-	33	-	-	-	-	-	-	6	-	6
Ägypten	-	-	13	1	-	-	-	-	14	-	1	-	-	-	-	-	-	1
Franz.Nordafrika	-	-	11	15	17	-	12	-	55	-	-	-	-	27	-	-	-	27
Südafrik.Union	-	12	12	-	36	-	-	-	60	-	3	-	-	24	-	-	-	27
Übriges Afrika	-	-	66	2	-	-	12	-	80	-	-	9	-	7	-	-	-	16
Argentinien	-	-	175	2	15	-	-	-	192	-	-	27	-	3	-	-	-	30
Brasilien	-	10	284	-	51	-	9	-	354	-	7	54	-	17	-	-	-	78
Chile	-	-	4	-	17	3	-	-	24	-	-	2	-	11	-	-	-	13
Kanada	-	1	11	-	494	2	1	-	509	-	-	89	2	4 502	-	15	-	4 609
Kolumbien	-	-	47	-	25	-	-	-	72	-	-	15	-	6	-	-	-	-
Kuba	-	-	-	-	1	-	13	-	14	-	-	-	1	-	-	-	-	1
Mexiko	-	-	-	-	8	-	-	-	8	-	1	3	-	8	-	-	-	12
Panama	-	-	5	-	-	-	-	-	5	-	-	6	-	-	-	-	-	6
USA	-	9	46	1 115	4 707	1	-	-	5 879	53	70	95	302	4 497	-	40	-	5 657
Übriges Amerika	-	2	67	2	41	-	18	-	130	-	-	32	-	50	-	3	-	85
Iran	-	9	-	10	-	-	-	-	19	-	64	2	10	-	-	-	-	76
Libanon	-	-	1	-	-	5	-	-	6	-	-	7	-	-	-	-	-	7
Türkei	-	-	-	-	-	-	3	-	3	-	-	-	-	10	-	-	-	10
Übriges Asien	-	29	54	3	-	-	31	-	117	-	38	7	2	9	-	-	-	56
Australien	-	-	-	-	4	-	-	-	4	-	-	2	-	9	-	-	-	11
Ohne Angabe	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Insgesamt	1 374	38 529	1 851	1 447	5 973	15	438	197	49 921	1 416	4 415	1 491	1 273	9 737	22	370	189	58 884

1) Einschließlich der Reisenden im Fährschiffsverkehr über Großenbrode.